

## **Übersetzer im Oberbergischen Kreis**

**Alfaro Sprachdienste**, Höhenweg 1 b, 51645 Gummersbach, Tel.: 02261/969124  
Englisch, Spanisch, Italienisch  
Gerichtl. zugelassen

**Boldt, Viktor**, Königsberger Str. 11, 51688 Wipperfürth  
Tel.: 02267/3144, mobil: 0175/2849496, E-Mail: [viktor.boldt@t-online.de](mailto:viktor.boldt@t-online.de)  
Russisch  
Gerichtl. zugelassen

**Burek, Malgorzata**, Talstr. 4, 51709 Marienheide, Tel.: 02264/287507  
Englisch, Spanisch, Polnisch  
Gerichtl. zugelassen

**Diederichs**, Bahnhofstraße 12, 51647 Wiehl, Tel.: 02262/92398  
Englisch  
Schriftl. Übersetzungen (überwiegend technische/wissenschaftliche Texte)  
Gerichtl. zugelassen

**Hanin, Jaouad**, Im Hof 2, 51674 Wiehl  
E-Mail: [jaouadhanin@yahoo.de](mailto:jaouadhanin@yahoo.de), Tel.: 0151/17231132  
Arabisch, Marokkanisch  
Beeidigter und ermächtigter Dolmetscher und Übersetzer

**L&B Sprachenservice**, Heisenbergstraße 12, 51643 Gummersbach-Strombach,  
Tel.: 02261/24889  
Alle Sprachen  
Staatl. anerkannt und gerichtl. zugelassen

**Lingua Script**, Henneweide 27, 51702 Bergneustadt,  
Tel: 02261 230 89 20, E-Mail: [ruesche@lingua-script.de](mailto:ruesche@lingua-script.de), [www.lingua-script.de](http://www.lingua-script.de)  
alle Sprachen, Gerichtl. zugelassen

**Matrioschka Ost-Translations**, Schönenborner Weg 9A, 51789 Lindlar-Schmitzhöhe  
Tel.: 02207/910406, E-Mail: [info@matrioschka.de](mailto:info@matrioschka.de)  
Russisch, Ukrainisch, Polnisch, Tschechisch, Slowakisch, Ungarisch, Serbisch  
Kroatisch, Rumänisch, Slowenisch, Bulgarisch, Lettisch, Litauisch, Estnisch Armenisch,  
Georgisch, Chinesisch, Portugiesisch, Spanisch  
Gerichtl. zugelassen

**Reschke**, Breslauerstraße 2, 51580 Reichshof, Tel.: 02261/500960  
Alle Sprachen auf Anfrage  
Nicht alle Mitarbeiter sind gerichtl. anerkannt

**Schwabauer, Alexander**, Hömelstraße 40, 51766 Engelskirchen  
Tel.: 02262/691771, am besten nach 16.00 Uhr erreichbar  
Russisch  
Gerichtl. zugelassen

**TRACOTEXT**, Gummersbach, Tel.: 02261/302533  
Englisch, Französisch

## **Außerhalb (teilweise günstiger als die Ortsansässigen)**

**Kern Übersetzungen**, Barbarossaplatz 10, 50674 Köln

Tel.: 0221-219508

Alle Sprachen

**Inlingua Übersetzungen**, Herzogstr. 32, 50667 Köln

Tel. : 0221-25757-90/-91

Alle Sprachen

**Mierzwiak, Ursula**, Aachener Str. 78-80, 50674 Köln

Tel. 0221 421641, Mobil 0172 2653064

Ermächtigte Übersetzerin und beeidigte Dolmetscherin für Russisch und Englisch

**Ziaulhaq Fazli**, Ballengasse 19, 53913 Swisttal,

Tel: 0228 659829, Mobil: 0172 80 15 714, E-Mail: zia.fazli@gmx.de

Persisch (Farsi, Dari) und Paschtu

Ermächtigter Übersetzer für die Gerichte des Landes

**Dolmetscher- und Übersetzerdatenbank:**

<http://www.gerichts-dolmetscher.de/>

Stichwort: Dolmetscher & Übersetzer